

# 平日限定ランチ

Weekday Lunch

## 牡丹ランチ

BOTAN LUNCH

¥2,500

A～Cより、お好きなお料理をお選びください。

From A to C below, Choose your favorite dish.

A. 蒸し鶏と高菜漬け入り白湯そば(ハーフ)と  
五目炒飯(ハーフ)のセット

Soup noodles with steamed chicken & takana pickled [Half]  
& Fried Rice [Half]

B. 豚細切り肉と野菜のあんかけつゆそば(ハーフ)と  
五目炒飯(ハーフ)のセット

Soup noodles with shredded meat and vegetables [Half]  
& Fried Rice [Half]

C. 海老あんかけやきそば(ハーフ)と  
五目炒飯(ハーフ)のセット

Fried noodles with shrimp [Half]  
& Fried Rice [Half]

杏仁豆腐

Almond Jelly

※牡丹ランチは追加¥600で麺、又は炒飯を通常サイズに変更できます。

※画像はイメージです。

※The photo is an image

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

# おすすめランチセット



## **撫子ランチ ¥3,300** NADESHIKO LUNCH

**小前菜 / 本日のスープ / 白飯**  
Small Assorted Appetizers / Today's Soup / Rice

※下記よりA～Fより、お好きなお料理を2品お選びください。  
Please choose two dishes of your choice from A to F below.

**A. 牛肉と野菜のオイスターソース炒め**

A. Sauteed Beef and Vegetable with Oyster Sauce

**B. 海老のチリソース**

B. Braised Shrimp with Chili Sauce

**C. 青菜入り野菜炒め**

C. Sauteed Mix Vegetable

**D. 回鍋肉**

D. Sauteed Pork and Cabbage with Miso sauce

**E. 腸紛【チョンファン】(海老入り蒸しクレープ)**

E. Steamed Shrimp Rice Crepe

**F. 麻婆豆腐**

F. Mapo Tofu (Braised Tofu and Minced Meat)

**杏仁豆腐**

Almond Jelly

※画像はイメージです。

\*The photo is an image

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

\*Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.



# 桃花コース ¥8,500

TOUKA Course

Seibu Prince Global Rewards(SEIBU PRINCE CLUB)会員さま ¥7,000

前菜盛り合わせ  
Assorted Appetizers

蟹肉と白木耳のフカヒレスープ  
Shark's Fin Soup with white wood ear mushrooms

海老と帆立貝の海老味噌炒め  
Stir-fried shrimp & scallop with shrimp miso

豚肉の柔らか煮  
大根と青菜添え  
Braised pork with radish & green vegetables

牛肉と野菜入りXO醤炒飯  
Beef & vegetables fried rice with XO sauce

杏仁豆腐  
Almond Jelly

※コース料理は2名さまより承ります。

※コース料理のラストオーダーは2:00P.M.とさせていただきます。

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※画像はイメージです。

\* Course meals are available for a minimum of 2 people.

\* Last order for course meals is 2:00 P.M.

\* Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

\* The images are for illustrative purposes only.



# 桂花コース ¥6,000

KEIKA Course

Seibu Prince Global Rewards(SEIBU PRINCE CLUB)会員さま ¥5,000

前菜盛り合わせ  
Assorted Appetizers

干し貝柱入りカヒレスープ  
Dried scallop adductor muscles Shark's Fin Soup

海老と野菜の炒め  
柚子の香り  
Sautéed Shrimps and Vegetables  
with YUZU Flavor

和牛肉の牡蠣ソース炒め  
Sautéed Japanese Beef with Oyster Sauce

五目炒飯  
Mixed Fried Rice

杏仁豆腐  
Almond Jelly

※コース料理は2名さまより承ります。

※コース料理のラストオーダーは2:00P.M.とさせていただきます。

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※画像はイメージです。

\* Course meals are available for a minimum of 2 people.

\* Last order for course meals is 2:00 P.M.

\* Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

\* The images are for illustrative purposes only.



# 飲茶コース ¥6,000

Yamucha Course

Seibu Prince Global Rewards(SEIBU PRINCE CLUB)会員さま ¥5,500

飲茶や選べるつゆそばを楽しめる  
2時間カフェフリーのコースでございます。

前菜三種盛り合わせ

蒸し点心蒸籠盛り

海老二種盛り

下記よりお好きなつゆそばを1種お選びください。

蟹フカヒレあんかけそば

海老あんかけそば

担々麺

デザート盛り合わせ

下記メニューよりお好きなお飲み物をお選びくださいませ。

## 【お飲み物】

HOT : 凍頂烏龍茶・鉄觀音・龍井茶・ブーアル茶・ジャスミン茶

紅茶・コーヒー

ICE : 烏龍茶・ジャスミン茶・アイスティー・アイスコーヒー

※お飲み物のラストオーダーはお席終了20分前とさせていただきます。

※コース料理は2名さまより承ります。

※コース料理のラストオーダーは1:30P.M.とさせていただきます。

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※画像はイメージです。

## 前菜

### Appetizer / 冷盤

おすすめ冷菜鉢々盛り Assorted Cold Dish / 推荐拼盆	1名さま 1Dish	¥1,800
三種冷菜盛り合わせ Three Kinds of Cold Dish / 三拼盆	2名さま Regular	¥4,500
3名さま Large	¥6,750	
くらげの冷菜 Cold Jellyfish / 海蜇皮	¥4,000	¥6,000
蒸し鶏の冷菜 Cold Steamed Chicken with Soy Sauce / 白油鶏	¥2,300	¥3,450
蒸し鶏の胡麻ソースかけ Cold Steamed Chicken with Sesame Sauce / 棒々鶏	¥2,300	¥3,450
ピータン(あひるの卵) Century Egg / 松花皮蛋	¥1,650	¥2,475
搾菜(ザーサイ) Szechuan Pickles / 搾菜	1皿 1Dish	¥550

## フカヒレ

### Shark Fin / 排翅

フカヒレの姿醤油煮込み  
Braised Shark Fin Whole / 紅燒排翅

1枚  
1 Piece  
¥10,560

当店のシグネチャーメニュー、醤油味と白湯のコク深い味をご賞味ください。

## スープ

### Soup / 湯

蟹肉入りフカヒレスープ  
Shark Fin Soup with Crabmeat / 蟹肉魚翅湯

1名さま  
1Cup of Soup  
¥2,500

胡椒酢入り五目スープ  
Hot and Sour Soup / 酸辣湯

¥1,200

玉子スープ  
Egg Soup / 蛋花湯

¥1,000

野菜スープ  
Vegetable Soup / 素菜湯

¥1,000

コーンスープ  
Corn Soup / 包米湯

¥1,000

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

## 鶏肉

Chicken / 鶏肉・家鴨

	1本 1 Piece	¥1,800
北京ダック Roasted Peking Duck (Skin) / 北京烤鴨皮	2名さま Regular	3名さま Large
鶏肉の唐揚げ Deep Fried Chicken / 炸小鶏塊	¥2,300	¥3,450
鶏肉のカシューナッツ炒め Sautéed Diced Chicken with Cashew Nuts / 腰果鷄丁	¥2,300	¥3,450

## 豚肉

Pork / 豚肉

	2名さま Regular	3名さま Large
にんにくの芽と豚肉の細切り炒め Sautéed Garlic Sprouts and Shredded Pork / 蒜苗肉絲	¥2,700	¥4,050
酢豚 (黒酢または甘酢) Sweet Sour Pork / 糖醋肉條	¥2,700	¥4,050
豚肉とキャベツの味噌炒め Sautéed Pork and Cabbage with Miso Sauce / 回鍋肉	¥2,700	¥4,050
茄子と豚肉の細切り辛子炒め Sautéed Eggplant and Shredded Pork with Hot Sauce / 魚香茄子	¥2,700	¥4,050

## 牛肉

Beef / 牛肉

	2名さま Regular	3名さま Large
牛肉の XO 醬炒め Sautéed Beef with XO Sauce / XO 醬牛肉	¥3,800	¥5,700
牛肉の牡蠣ソース炒め Sautéed Beef with Oyster Sauce / 蠔油牛肉	¥3,500	¥5,250
牛肉の野菜のブラックペッパー炒め Sautéed Beef with Black Pepper / 黑椒牛肉	¥3,500	¥5,250
牛肉とピーマンの細切り炒め Sautéed Shredded Beef and Green Pepper / 青椒牛肉絲	¥3,300	¥4,950

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

# 海の幸

## Seafood / 海鮮

		2名さま Regular	3名さま Large
<b>小海老と帆立貝のクリーム煮</b> Braised Small Shrimps and Scallops with Cream Sauce / 奶油扇蝦		¥4,000	¥6,000
<b>帆立貝とブロッコリーの炒め</b> Sautéed Scallops and Broccoli / 蘭花鮮貝		¥4,000	¥6,000
<b>小海老と帆立貝の紫蘇炒め</b> Sautéed Small Shrimps and Scallops with SHISO Flavor / 翡翠扇蝦		¥4,000	¥6,000
<b>大海老のチリソース</b> Braised Large Shrimps with Chili Sauce / 乾燒明蝦		¥4,000	¥6,000
<b>小海老のチリソース</b> Braised Small Shrimps with Chili Sauce / 乾燒蝦仁		¥3,300	¥4,950
<b>小海老のマヨネーズ炒め</b> Sautéed Small Shrimps with Mayonnaise / 奶黃蝦仁		¥3,300	¥4,950
<b>白身魚の切り身 甘酢かけ</b> Sweet Sour White Fleshed Fish / 糖醋魚片		¥3,000	¥4,500
<b>白身魚と野菜の炒め</b> Sautéed White Fleshed Fish and Vegetables / 素菜魚片		¥3,000	¥4,500
<b>蟹玉</b> Crabmeat with Egg Foo Young / 芙蓉蟹蛋		¥2,800	¥4,200

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

## 野菜

### Vegetable / 蔬菜

		2名さま Regular	3名さま Large
蟹肉と青菜の炒め Sautéed Crabmeat with Green Vegetable / 蟹肉青菜		¥3,500	¥5,250
八宝菜 Sautéed Chop Suey / 八宝菜		¥2,500	¥3,750
五目野菜炒め Sautéed Mix Vegetables / 炒素什景		¥2,300	¥3,450
茄子と挽き肉の味噌炒め Sautéed Eggplant and Minced Meat with Miso Sauce / 醬爆茄子		¥2,300	¥3,450
青菜炒め Sautéed Green Vegetables / 清炒青菜		¥2,300	¥3,450
白菜のクリーム煮 Braised Napa Cabbage with Cream Sauce / 奶油白菜		¥2,300	¥3,450
干し貝柱と白菜の煮込み Braised Dried Scallops and Napa Cabbage / 干貝白菜		¥2,300	¥3,450

## 煮込み

### Braised Dish / 焖

		3名さま Large
鮑のクリーム煮 Braised Abalone with Cream Sauce / 奶油鮑魚		¥11,250
四川風牛肉の山椒唐辛子煮込み Braised Beef with Hot Sauce / 水煮牛肉		¥ 6,000
蟹肉と豆腐の煮込み Braised Crabmeat and Tofu / 蟹粉豆腐		¥ 4,950
麻婆豆腐 Mapo Tofu (Braised Tofu and Minced Meat) / 麻婆豆腐		¥ 3,450

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

## つゆそば

Soup Noodles / 湯麵

蟹肉入りフカヒレつゆそば Crabmeat and Shark Fin Soup Noodle / 蟹肉魚翅麵	¥6,500
五目鍋そば (塩味) "Young Chow" Style Soup Noodles with Chop Suey / 揚州鍋麵	¥2,800
五目とろみそば Soup Noodles with Starch Sauce / 大滷麵	¥2,500
酸味と辛味の五目とろみそば Hot and Sour Soup Noodles / 酸辣湯麵	¥2,300
牛肉細切りつゆそば Soup Noodles with Shredded Beef / 牛肉絲湯麵	¥2,300
海老入りつゆそば Soup Noodles with Shrimps / 蝦仁湯麵	¥2,300
担々麺 Dandan noodles (Sesame Paste Spicy Soup Noodles) / 担々麵	¥2,200
五目つゆそば Soup Noodles with Chop Suey / 什景湯麵	¥2,200
搾菜入りつゆそば (塩味または醤油味) Soup Noodles with Szechuan Pickles / 搾菜湯麵	¥2,200

## 焼きそば

Fried Noodles / 炒麵

酸味と辛味の五目焼きそば Hot and Sour Fried Noodles / 酸辣炒麵	¥2,300
牛肉細切り焼きそば Fried Noodles with Shredded Beef / 牛肉絲炒麵	¥2,300
上海風焼きそば Fried Noodles "SHANGHAI" Style / 上海炒麵	¥2,300
海老入り焼きそば Fried Noodles with Shrimps / 蝦仁炒麵	¥2,300
五目焼きそば Fried Noodles with Starch Sauce / 什景炒麵	¥2,200

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

## ご飯

Rice / 飯

蟹肉とレタスの炒飯 Fried Rice with Crabmeat and Lettuce / 蟹肉生菜炒飯	¥3,000
五目炒飯 Mixed Fried Rice / 什景炒飯	¥2,300
海老入り餡かけご飯 Shrimps Starch Sauce on Rice / 蝦仁会飯	¥2,300
麻婆餡かけご飯 Mapo Tofu (Braised Tofu and Minced Meat) on Rice / 麻婆会飯	¥2,200
五目餡かけご飯 Mixed Starch Sauce Rice on Rice / 什景会飯	¥2,200
五目おこげ Mixed Starch Sauce on Crispy Rice / 什景鍋巴	¥2,200
ライス Rice / 白飯	¥300

## おすすめセットメニュー

Set Menu / 套餐

蟹肉入りカヒレそばと炒飯のハーフセット(杏仁豆腐付き) Crabmeat and Shark Fin Soup Noodles [Half Size] & Fried Rice [Half Size] with Almond Jelly/ 一套魚翅麵	¥5,300
担々麺と炒飯のハーフセット(杏仁豆腐付き) Dandan noodles (Sesame Paste Spicy Soup Noodles) [Half Size] & Fried Rice [Half Size] with Almond Jelly/ 一套担々麵	¥2,500

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

# 点心

## Dim Sum / 飴點心

小籠包 (4個) Soup Dumpling (4 pieces) / 小籠包	¥1,800
豚肉焼壳 (4個) Pork Shu-Mai (4 pieces) / 烧壳	¥1,400
海老入り蒸し餃子 (2個) Steamed Shrimp Dumpling (2 pieces) / 蝦餃子	¥860
フカヒレ入り蒸し餃子 (2個) Steamed Shark's Fin Dumpling (2 pieces) / 魚翅餃子	¥860
豚肉春卷 (1本) Pork Spring Roll (1 piece) / 肉絲春卷	¥530
肉まん Pork Steamed Bun / 肉包子	¥450
あんまん Bean Jam Steamed Bun / 豆沙包	¥450

# デザート

## Dessert / 甜点心

メロン入り杏仁豆腐 Almond jelly with Melon / 蜜瓜豆腐	¥1,350
ライチ入り杏仁豆腐 Almond Jelly with Lychee / 荔枝豆腐	¥900
フルーツ入り杏仁豆腐 Almond Jelly with Fruits / 水果豆腐	¥900
タピオカ入りココナッツミルク Tapioca with Coconut Milk / 西米露	¥900
マンゴープリン Mango Pudding / 芒果布甸	¥900
胡麻団子 (2個) Sesame Dumpling (2 pieces) / 炸芝麻球	¥660
桃まんじゅう Sweet Steamed Bun / 桃沙包	¥550

※表記料金には消費税が含まれております。別途会計時にサービス料(13%)を加算させていただきます。

※Price includes consumption tax. Additional service charge 13% will be added.

## 食物アレルギー対応ポリシー

当社のレストラン、宴会場における食物アレルギー対応につきましては、8品目（えび、かに、くるみ、小麦、そば、卵、乳、落花生）のみとさせていただきます。

8品目の対応をご希望のお客さまは、事前にお申し出ください。

お客様の安全を最優先とさせていただくため、8品目以外の対応はいたしかねます。

以下1～4の内容をご承知のうえ、お客様によるご判断でのご利用をお願いいたします。

1. 当社ではすべての飲食物を同一環境で取り扱うため、使用原材料以外のアレルゲンの微量混入を完全に防止する事ができません。
2. 当社のアレルゲン情報は、使用原材料及び製造会社等からの原材料情報（食品表示）を基にご案内いたします。
3. お客様へ安全なお料理・お飲みものの提供が困難な場合には、ご利用をお断りさせていただく場合がございます。
4. 一部アレルギー対応できない店舗がございます。

## Food Allergy Response Policy

Regarding food allergy accommodations at our restaurants and banquet facilities, we are only able to address the following eight allergens: shrimp, crab, walnuts, wheat, buckwheat, eggs, milk, and peanuts. Guests who wish for accommodations regarding any of these eight allergens are asked to make a request in advance.

To give top priority to the safety of our guests, we regret we are unable to make accommodations regarding ingredients other than the eight allergens.

Guests are asked to acknowledge statements 1-4 below and make their own judgments regarding the patronage of our facilities.

1. At our facilities, as all food and beverages are handled in the same environment, we are unable to completely prevent contamination with minute quantities of an allergen other than the ingredients being used.
2. The allergy information is based on the ingredient information (food labeling) of the ingredients used and from their manufacturers, etc.
3. If it would be difficult to provide safe food and beverages to a guest, we may decline to provide service to that guest.
4. Some restaurants may not be able to accommodate certain allergies.